

# BOLLETTINO TECNICO

Caro cliente,

per garantire la continuità nelle vendite del nostro produttore di cloro MINI - NEW da 3/8" cod. FK0280B abbiamo dovuto apportare delle modifiche al prodotto a causa della difficoltà di reperimento di alcuni raccordi Jaco.

Tale modifica, migliorativa dal punto di vista dell'installazione, non influenzerà il corretto funzionamento del prodotto e riguarderà il raccordo a "T" e i relativi raccordi di connessione con il tubo salamoia

Questi particolari saranno raggruppati in un unico corpo di materiale idoneo e i raccordi di connessione saranno rapidi di tipo John Guest.

La commercializzazione del nuovo sistema avverrà una volta esauritesi le scorte di magazzino della versione con "T" separato e raccorderia Jaco

La versione per tubo salamoia da 1/2" cod. FK0280C non sarà soggetta a modifica.

Le ricordo che il nostro staff tecnico / commerciale è a sua completa disposizione per ogni chiarimento le si rendesse necessario.

Un cordiale saluto.

Dear Customer,

*to ensure continuity in the sales of our chlorine generator MINI - NEW 3/8" #FK0280B we had to make changes to the product due to the difficulty of finding some Jaco connectors.*

*This modification, which is an improvement for the installation, doesn't affect its correct functioning, and will relate the "T" connector and the relative connectors for the brine pipe.*

*These parts will be grouped into a single body of suitable material and the connecting fittings will be of the John Guest rapid type.*

*The chlorine generator for 1/2" brine pipe #FK0280C will not change.*

*Their marketing will take place once the warehouse stocks of the version with "T" separate and Jaco connectors are exhausted.*

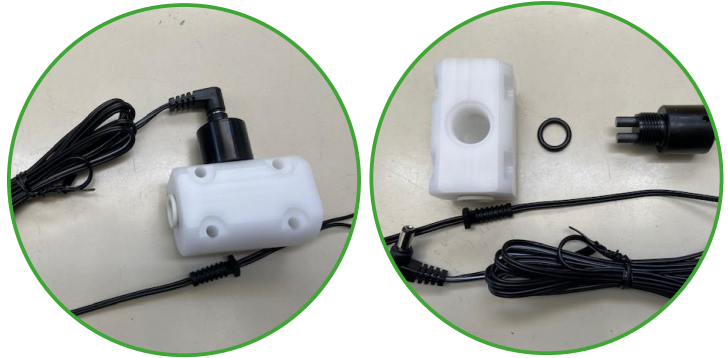
*I remind you that our technical/commercial staff is at your complete disposal for any clarification you may need.*

Best regards



Massimo Maccanelli  
Hytek S.r.l.  
Operating Planning Manager

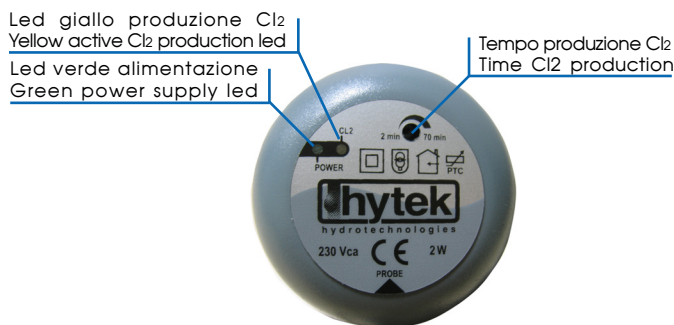
## Nuovo/New



## Obsoleto/Obsolete



## PRODUTTORE DI CLORO HYTEK MINI PER ADDOLCITORI / HYTEK MINI CHLORINE GENERATOR FOR SOFTENERS SYSTEMS



MINI - NEW

MINI - NEW

### FUNZIONAMENTO:

Connettere la sonda sulla linea di aspirazione della salamoia del Vs addolcitore (utilizzando gli adattatori del caso). Controllare quanti litri di resina sono contenuti nel Vs addolcitore (vedi su manuale di istruzioni addolcitore).

Assicurarsi che la spina elettrica del generatore sia disconnessa. Sulla scheda è presente un trimmer che regola in senso orario da 1 a 70 minuti il tempo di produzione di cloro. Per l'ottimizzazione della produzione di Cl<sub>2</sub> si consiglia di posizionare il trimmer su 35 min.

Connettere la spina alla rete.

Il sistema è pronto per poter funzionare.

**Come funziona:** durante la rigenerazione l'addolcitore aspira la salamoia, il sistema sente il passaggio di salamoia ed attiva elettrolisi dell'NaCl per il tempo impostato direttamente sulla sonda. Allo scadere di tale tempo il generatore si tacita per 4 ore (ignora l'eventuale passaggio di salamoia).

Trascorse 4 ore il sistema è pronto per poter nuovamente disinfettare le resine.

Il led verde indica sistema in tensione, il led giallo indica sistema in disinfezione.

### Certificazione

- Direttiva 2002/95/EC (RoHS)
- Conformità EC 23/73 e 336/89

### Codice per ordine

- FK0280B 1-3/8"
- FK0280C - 1/2"

### OPERATION:

Connect the probe on the softner salt line ( use the necessary adapters).

Check how many liters of resin are there in you softner (look you r softner manual).

Disconnect generator plug.

On the board there is a trimmer (look the draw). This trimme can set from 2 to 70 minutes timer and it regulates the time of production of chlorine. To optimize the time of production, We recommend to position the trimmer on 35 minutes.

Connect the plug.

The system it's ready to start.

**How it function:** during the softner rinse refill, the system can check if theres salt water if there give a elettrolisi voltage on the probe for the time tha you set before. After this time the generator stop for 4 hours. After this 4 hour the system it's ready again for the resins disinfection.

The green Led indicates that the system is connected at the electrical net and the yellow Led indicates that the system is in disinfection.

### Certifications

- 2002/95/EC (RoHS) directive
- Conformità EC 23/73 e 336/89

### Code for order

- FK0280B 1-3/8"
- FK0280C - 1/2"

